EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 30.7.2025
COM(2025) 436 final

ANNEX

BILAGA

till

Rekommendation till RÅDETS BESLUT

om ändring av rådets beslut (EU) 2020/2059 av den 7 december 2020 om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i den handelskommitté som inrättats genom interimsavtalet om partnerskap mellan Europeiska gemenskapen, å ena sidan, och Stillahavsstaterna, å andra sidan, beträffande ändringen av vissa bestämmelser i protokoll II om definition av begreppet ”ursprungsprodukter” och metoder för administrativt samarbete, vad gäller kumulation med angränsande utvecklingsländer

BILAGA

Ändring av utkastet till beslut av den handelskommitté som inrättats inom ramen för interimsavtalet om partnerskap mellan Europeiska gemenskapen, å ena sidan, och Stillahavsstaterna, å andra sidan, om ändring av vissa bestämmelser i protokoll II om definition av begreppet ”ursprungsprodukter” och metoder för administrativt samarbete

I rådets beslut (EU) 2020/2059 av den 7 december 2020 ska artikel 1 ersättas med följande:

”Den ståndpunkt som ska intas på unionens vägnar vid det elfte mötet i handelskommittén EU–Stillahavsstaterna ska baseras på utkastet till beslut av handelskommittén EU–Stillahavsstaterna.”

I utkastet till beslut av handelskommittén ska beslutets nummer ersättas med följande:

”Beslut nr.../2026”.

I utkastet till beslut av handelskommittén ska skäl 3 i) ersättas med följande:

”i) Att låta följande inte längre tillämpliga bestämmelser utgå:

– Artikel 3.7.

– Bilaga XII.”

I bilagan till utkastet till beslut av handelskommittén ska artikel 4a och bilaga VIII(a) återinföras i innehållsförteckningen på följande sätt:

”[…]

AVDELNING II

DEFINITION AV BEGREPPET ”URSPRUNGSPRODUKTER”

Artiklar

[…]

4a. Kumulation med angränsande utvecklingsländer

[…]

BILAGOR

[…]

BILAGA VIII(a) till PROTOKOLL II: Angränsande utvecklingsländer”.

I bilagan till utkastet till beslut av handelskommittén ska artikel 4a återinföras på följande sätt:

”Artikel 4a

Kumulation med angränsande utvecklingsländer

1. På begäran av Stillahavsstaterna och i enlighet med bestämmelserna i artikel 41.2 kan material med ursprung i ett angränsande utvecklingsland som inte är en AVS-stat och som är en del av en sammanhängande geografisk enhet, enligt förteckningen i bilaga VIII(a), anses ha ursprung i en Stillahavsstat om materialet ingår i en produkt som framställts där. Om följande förutsättningar är uppfyllda behöver materialet inte ha genomgått tillräcklig bearbetning eller behandling:

   a) Den bearbetning eller behandling som äger rum i Stillahavsstaten ska vara mer omfattande än den som anges i artikel 7.

   b) Stillahavsstaterna, Europeiska gemenskapen och de berörda angränsande utvecklingsländerna ska ha ingått ett avtal om tillfredsställande förfaranden för administrativt samarbete som säkerställer att denna punkt tillämpas på ett riktigt sätt.

2. Kumulation enligt denna artikel ska inte tillämpas på produkter som ska förtecknas enligt beslut i särskilda kommittén för tullsamarbete och ursprungsregler.

3. Vid fastställandet av om produkterna har ursprung i det angränsande utvecklingslandet enligt bilaga VIII(a) ska bestämmelserna i detta protokoll gälla.”

I bilagan till utkastet till beslut av handelskommittén ska bilaga VIII(a) återinföras på följande sätt:

”**<u>BILAGA VIII(a) till PROTOKOLL II:</u>**

ANGRÄNSANDE UTVECKLINGSLÄNDER

Parterna är överens om att följande definitioner ska gälla vid genomförandet av artikel 4a i protokoll II:

- Med *angränsande utvecklingsland som hör till en sammanhållen geografisk enhet* avses följande länder:”.